

REPORT AS ON

20/04/98

ANNEXE

MINISTRE DES FINANCES DIRECTION DU BUDGET

Le 06/01/98

1 : DEPENSES ORDINAIRES, EXERCICE 98 Du / / Au / /

Page 1

IMPUTATION

CREDIT

1 : DEPENSES ORDINAIRES  
AMAFARANGA AZAKORESHWA

D5215: MINISTRE DE LA JEUNESSE, DES SPORTS ET DES METIERS

D521501 : CABINET

AZAKORESHWA AYASIGAYE

D521501.11003	SALAIRES DES MANDATAIRES UMUSHAHARA W'ABATEGETSI	2 633 340	2 818 904	1 082 244
D521501.11004	AVANTAGE DES MANDATAIRES AMAFARANGA ARIKIRWA ABATEGETSI	600 000	1 800 000	2 400 000
D521501.11005	PART PATRONAL POUR MANDATAIRE PART PATRONAL POUR MANDATAIRE	13 167	43 793	56 960
D521501.11101	PERSONNEL SOUS STATUT ABAKOZI BAGENGWA NA STATI	1 579 790	11 764 187	13 343 977
D521501.11105	PART PATRONALE POUR S/S PART PATRONALE POUR S/S	78 975	623 340	702 315
D521501.11201	PERSONNEL SOUS CONTRAT ABAKOZI BAGENGWA NA KONTARO	1 914 876	3 819 677	5 734 553
D521501.11206	PART PATRONALE POUR S/C PART PATRONALE POUR S/C	95 744	206 075	301 819
D521501.11401	INDEMNITES DE LOGEMENT GUKODESHA AMAZU			0
D521501.11402	INDEMNITES DE DEPLACEMENT AMAFARANGA ABAKORESHA IMODOKA ZABO			0
D521501.12101	FOURNITURES DE BUREAU IBIKORESHO BYO BIRO	6 000 000	9 000 000	15 000 000
D521501.12102	CARBURANT LISANSI NA MAZU	9 573 000	18 197 400	27 770 400
D521501.12105	EAU ET ELECTRICITE EAU ET ELECTRICITE			1 200 000
D521501.12107	ABONNEMENT REVUE ET JOURNAUX KUGURA IBINYAMAMBU			226 800
D521501.12201	FRAIS DE TELEPHONES, TELEX ET TELEGRAMMES TELEPHONE, TELEGRAMMA TELEGARAMU	1 284 208	1 955 792	3 240 000
D521501.12203	FRAIS DE POSTES KWOHEREZA AMABARWA			866 700
D521501.12204	FRAIS D'IMPRESSION DES DOCUMENTS OFFICIELS ICAPISHA	214 450	1 785 550	2 000 000
D521501.12206	FRAIS DE COMMUNICATIONS ET CHRONIQUES RADIODIFFUSION AMAFARANGA ANYUZWA KURI RADIO			3 128 000
D521501.12211	LOCATION VEHICULES POUR SERVICES DE L'ETAT GUKODESHA AMAMODOKA			0
D521501.12301	MATERIEL TECHNIQUE IBIKORESHO BYA TEKINIKI	2 586 580	17 413 420	20 000 000

IMPUTATION			CREDIT
D521501.12304	MOBILIER ET EQUIPEMENT BUREAUX INTEBE NI'IBINDI BIKOESWA MU BIRO		15 000 000
D521501.12307	ENTRTIEN MATERIEL TECHNIQUE GTUNGANYA IBIKORESHO YBA TEKINIKI	837.200 4.362.800	5 200 000
✓D521501.12308	ENTRETIEN VEHICULES OFFICIELS AMAFARANGA ATANGWA KU MODOKA ZA LETA	2.445.600 1.254.391	13 700 000
D521501.12401	ENTRETIEN BATIMENTS ADMINISTRATIFS GUFATA NEZA AMAZU Y'AKAZI		1 000 000
D521501.12501	FRAIS DE MISSION A L'INTERIEUR DU PAYS AMAFARANGA AHABWA ABARI MU BUTUMWA MU GIHUGU		2 000 000
D521501.12502	FRAIS DE MISSION A L'ETRANGER AMAFARANGA AHABWA ABAJYA MU BUTUMWA MU MAHANG	5.868.121 14.131.879	20 000 000
D521501.12504	TRANSPORT A L'EXTERIEUR GUTWARA ABAJYA MU BUTUMWA MU MAHANGA	2.874.061 17.125.939	20 000 000
D521501.12505	FRAIS DE REPRESENTATION AMAFARANGA YO KWAKIRA ABASHYITSI	1.200.000 1.200.000	2 400 000
✓D521501.12803	CAMPING DE REEDUCATION INGANDO		500 000 000
D521501.31251	FONCTIONNEMENT DU MUSEE NATIONAL DU RWANDA AMAFARANGA AGENERWA INGORO Y'AMURAGE W'U RWAN	10.572.850 31.118.550	41 491 400
D521501.31252	SALAIRES PERSONNEL DU MUSEE IMISHAHARA Y'ABAKOZI B'INGORO Y'UMURAGE	3.786.910 11.360.731	15 147 641
TOTAL D521501 : CABINET			732 992 809
D521502 : JEUNESSE -----			
D521502.11101	PERSONNEL SOUS-STATUT ABAKOZI BAGENGWA NA SITATU	3.147.268 18.281.152	21 428 420
D521502.11105	PART PATRONALE CSR S/S PART PATRONALE CSR S/S	157.338 970.474	1 127 812
D521502.11201	PERSONNEL SOUS-CONTRAT ABAKOZI BAGENGWA NA KONTARO	1.313.308 5.466.614	6 779 922
D521502.11206	PART PATRONALE CSR S/C PART PATRONALE CSR S/C	61.938 294.900	356 838
D521502.12502	FRAIS DE MISSION A L'INTERIEUR DU PAYS AMAFARANGA AHABWA ABARI MU BUTUMWA MU GIHUGU		377 500
✓D521502.12551	FORMATION CIVIQUE KWIGISHA UBURERE MBONERAGIHUGU		2 000 000
✓D521502.12552	ORGANISATION ET APPUI AUX STRUCTURE DES JEUNE		3 000 000
✓D521502.12553	FESTIVAL DE LA JEUNESSE ISANGANO RY'URUBYIRUKO		10 000 000
~D521502.12554	COOPERATION DES JEUNES A L'INTERIEUR ET A L'E UBUFATANYE BW'URUBYIRUKO MU GIHUGU NO HANZE		10 000 000
✓D521502.12555	CAMP DE SOLIDARITE INGANDO Z'UBUFATANYE		100 000 000
TOTAL D521502 : JEUNESSE			155 070 492

IMPUTATION			CREDIT
-----			
D521503 : CULTURE ET ARTS			
-----			
D521503.11101	PERSONNEL SOUS STATUT ABAKOZI BAGENGWA NA SITATI	2.154.208	11.072.197
D521503.11105	PART PATRONALE CSR S/S PART PATRONALE CSR S/S	107.700	588.427
D521503.11201	PERSONNEL SOUS CONTRAT ABAKOZI BAGENGWA NA KONTARO	553.479	2.102.470
D521503.11206	PART SOCIALE CSR S/C PART SOCIALE CSR S/C	27.675	2112.11270
✓D521503.12108	ACHAT OUVRAGES DE LA BIBLIOTHEQUE NATIONALE KUGURA IBITABO BY'INZU Y'ISOMERO RY'IGIHUGU	575.785	1.674.215
✓D521503.12205	FRAIS DE PUBLICATION DES TRAVAUX DE RECHERCHE GUTANGAZA IB'GEZWEHO MU BUSHAKASHATSI		900 000
D521503.12501	FRAIS DE MISSION A L'INTERIEUR DU PAYS AMAFARANGA AHABWA ABARI MU BUTUMWA MU GIHUGU		377 500
✓D521503.12526	PROMOTION DES ARTS PLASTIQUES KWAMAMAZA UBUMENI MBERAJISHO		900 000
✓D521503.12528	PROMOTION DES ACTIVITES DU FOLKLORE, DES LOISIRS GTEZA IMBERE MIKINO GAKONDO	3.583.400	41.416.600
✓D521503.12537	COMMISSION NATIONALE DES ARCHIVES KOMISIYO Y'IGIHUGU IREBA INYANDIKO ZIBITSE		900 000
✓D521503.12541	COLLOQUES ET SEMINAIRES SUR LA CULTURE INAMA ZEREKEFRANYE N'UMUCO		3 600 000
✓D521503.12556	PROTECTION ET MISE EN VALEUR DU PATRIMOINE CULTUREL KURINDA NO GUESHA AGACIRO IBIRANGA UMUCO W'I	5.000.000	0
D521503.12557	JOURNEE NATIONALE DES HEROS UMUNSI W'INTWARI Z'IGIHUGU		0
D521503.12558	JOURNEE NATIONALE DE LA CULTURE UMUNSI MUKURU W'UMUCO MU GIHUGU		5 000 000
D521503.12559	JOURNEE NATIONALE DE LA COMMEMORATION DU GENOCIDE UMUNSI WO KWIBUKA ITSEMBABWOKO N'ITSEMBATSEMB		5 000 000
D521503.12560	JOURNEE NATIONALE DE LA TOLERANCE UMUNSI W'UBWOROHERANE MU GIHUGU		1 000 000
✓D521503.32306	COMMISSION DU MEMORIAL DU GENOCIDE ET DES MAS KOMISIYO YO KWIBUKA ITSEMBABWOKO N'ITSEMBATSE		70 000 000
TOTAL D521503 : CULTURE ET ARTS			156 645 768
-----			
D521504 : SPORTS			
-----			
D521504.11101	PERSONNEL SOUS-STATUT ABAKOZI BAGENGWA NA SITATI	6456.148	4131.813
D521504.11105	PART PATRONALE CSR S/S UMUSANZU X'UMUKOYESHA MURI CSR	72.802	221.282
D521504.11201	PERSONNEL SOUS-CONTRAT ABAKOZI BAGENGWA NA KONTARO	307.071	1.264.681
D521504.11206	PART PATRONALE CSR S/C UMUSANZU W'UMUKOYESHA MURI CSR	15.354	67.370
D521504.12501	FRAIS DE MISSION A L'INTERIEUR DU PAYS AMAFARANGA AHABWA ABARI MU BUTUMWA MU GIHUGU		377 500
D521504.12508	FRAIS DE FORMATION AMAFARANGA Y'AMAHUGURWA		20 000 000

IMPUTATION				CREDIT
D521504.12564	PROMOTION DES SPORTS DE MASSE GUTEZA IMBERE IMIKINO			1 000 000
D521504.32305	EQUIPES NATIONALES POUR DES COMPETITIONS IRUSHANWA MPUZAMAHANGA MU MIPIRA	44.068.040	931.960	45 000 000
TOTAL D521504 : SPORTS				73 914 016
D521505 : FORMATION PROFESSIONNELLE				
D521505.11101	PERSONNEL S/STATUT ABAKOZI BAGENGWA NA STATI	3.759.302	10.945.911	14 705 213
D521505.11105	PART PATRONALE CSR S/S PART PATRONALE CSR S/S	187.763	586.196	773 959
D521505.11201	PERSONNEL SOUS-CONTRAT ABAKOZI BAGENGWA NA KONTARO	4.694.48	19.499.669	24 149 087
D521505.11206	PART PATRONALE CSR S/C PART PATRONALE CSR S/C	229.255	1.041.750	1 271 005
D521505.12119	VIVRES IBIRIBWA			14 445 000
D521505.12501	FRAIS DE MISSION A L'INTERIEUR DU PAYS AMAFARANGA AHABWA ABARI MU BUTUMWA MU GIHUGU			377 500
D521505.12562	MOBOLISATION DES PARTENAIRES A LA PROMOTION D			2 000 000
D521505.12563	APPUI TECHNIQUE AUX PROJETS DES JEUNES GUFASHA MU RWEGO RWA TEKINIKI IMISHINGA Y'URU			2 000 000
TOTAL D521505 : FORMATION PROFESSIONNELLE				59 721 764
TOTAL D5215: MINISTERE DE LA JEUNESSE, DES SPORTS ET DES METIERS				1 178 344 849
TOTAL 1 : DEPENSES ORDINAIRES				1 178 344 849